

DROP500

LEDWOOD
CONNECTED SOUND



ENCEINTE
AUTONOME
AUTONOMOUS SPEAKER



BT PORTABLE SPEAKER
USER GUIDE



500W
(120W RMS 40+20W x2)

www.ledwood-audio.com

SAS Churchill - 20 rue Saint Gilles 75003 PARIS - FRANCE



FR	French	7-8
EN	English	9-10
NL/BE	Dutch/Belgium	10-11
DE	German	12-13
ES	Spanish	13-14
IT	Italian.....	15-16
	Déclaration de conformité / Declaration of conformity	17



www.ledwood-audio.com



ACCESSORIES | ACCESSOIRES | ACCESSOIRES | ZUBEHÖR | ACCESSORI | ACCESORIOS



 Ne jetez pas les appareils portant ce symbole avec les ordures ménagères. Contribuez à la protection de l'environnement et à votre sécurité, recyclez vos produits électriques et électroniques. L'appareil et son emballage doivent être déposés à votre point de collecte local pour recyclage. Contactez les autorités locales pour vous informer sur la mise au rebut et le recyclage. Certains centres de collecte acceptent des produits gratuitement.

 Recyclage : Nos emballages peuvent faire l'objet d'une consigne de tri. Pour en savoir plus renseignez vous : www.consigneetri.fr | **PROTECTION DE L'ENVIRONNEMENT – DIRECTIVE 2012/19/UE**

CONSIGNES DE SÉCURITÉ **FR**

Lisez attentivement ce manuel qui contient des informations importantes sur l'installation et l'utilisation de l'appareil.

- Assurez-vous que la tension secteur convient à cet appareil et qu'elle ne dépasse pas la tension d'alimentation indiquée sur la plaque signalétique de l'appareil.
- Afin d'éviter tout risque d'incendie ou de choc électrique, ne pas exposer cet appareil à la pluie ou à l'humidité. Assurez-vous qu'aucun objet inflammable ne se trouve à proximité de l'appareil pendant son fonctionnement.
- Ne pas placer sur l'appareil des sources de flammes nues.
- L'appareil est destiné à être utilisé sous un climat tempéré. La température ambiante ne doit pas dépasser 40°C. Ne pas faire fonctionner l'appareil à des températures supérieures.
- En cas de dysfonctionnement, arrêtez immédiatement l'appareil. N'essayez jamais de réparer l'appareil par vous-même. Une réparation mal faite peut entraîner des dommages et des dysfonctionnements. Contactez un service technique agréé.
- Surveillez les enfants pour vous assurer qu'ils ne jouent pas avec l'appareil.

CONSIGNES RELATIVES AUX BATTERIES INTÉGRÉES

- Les batteries ne doivent pas être exposées à une chaleur excessive tels que celle du soleil, d'un feu ou d'origine similaire.

Risque d'explosion, de feu et d'incendie !

- Ne pas ouvrir le produit
- Restez à proximité lors du rechargement, en cas de forte chaleur interrompez immédiatement le processus et contactez votre revendeur.

ÉQUIPEMENT DE CLASSE III

Alimentation en très basse tension de sécurité (TBTS) ou de protection, masses non reliées à la terre, alimentation sécurisée (transformateur de sécurité).

SAFETY INSTRUCTIONS **EN**

Please read this manual carefully, as it contains important information on installation and use of the unit.

- Ensure that the mains voltage is suitable for this device and does not exceed the supply voltage indicated on the device nameplate.
- To avoid risk of fire or electric shock, do not expose this unit to rain or moisture. Make sure that no flammable objects are in the vicinity of the appliance during operation.
- Do not place naked flames on the unit.
- The unit is intended for use in temperate climates. The ambient temperature must not exceed 40°C. Do not operate the unit at higher temperatures.
- In the event of a malfunction, switch off the unit immediately. Never attempt to repair the unit yourself. Improper repairs may result in damage or malfunction. Contact an authorized service center.
- Supervise children to ensure that they do not play with the device.

INSTRUCTIONS FOR BUILT-IN BATTERIES

- Batteries must not be exposed to excessive heat, such as sunshine, fire or similar sources. Risk of explosion, fire or fire hazard!
- Do not open the product
- Stay close when recharging. In the event of extreme heat, interrupt the process immediately and contact your dealer.

CLASS III EQUIPMENT

Safety extra-low voltage (SELV) or protective low voltage (PLV) power supply, ungrounded masses, safe power supply (safety transformer).

VEILIGHEIDSinstructies NL/BE

Lees deze handleiding zorgvuldig door, want ze bevat belangrijke informatie over de installatie en het gebruik van het apparaat.

- Controleer of de netspanning geschikt is voor dit apparaat en of deze niet hoger is dan de spanning die op het typeplaatje van het apparaat staat aangegeven.
- Stel dit apparaat niet bloot aan regen of vocht om het risico op brand of elektrische schokken te vermijden. Zorg ervoor dat er zich tijdens het gebruik geen brandbare voorwerpen in de buurt van het apparaat bevinden.
- Plaats geen open vuur op het apparaat.
- Het apparaat is bedoeld voor gebruik in een gematigd klimaat. De omgevingstemperatuur mag niet hoger zijn dan 40°C. Gebruik het apparaat niet bij hogere temperaturen.
- Schakel het apparaat bij een storing onmiddellijk uit. Probeer het apparaat nooit zelf te repareren. Onjuiste reparaties kunnen leiden tot schade of storingen. Neem contact op met een erkende technische dienst.
- Houd toezicht op kinderen zodat ze niet met het apparaat spelen.

Instructies voor ingebouwde batterijen

- Batterijen mogen niet worden blootgesteld aan overmatige hitte zoals zonlicht, vuur of soortgelijke bronnen. Ontploffings-, brand- en brandgevaar!
- Open het product niet
- Blijf tijdens het opladen in de buurt. Stop het proces onmiddellijk bij extreme hitte en neem contact op met uw dealer.

Apparatuur van Klasse III

Extra lage veiligheidsspanning (SELV) of beschermende voeding, aarde niet aangesloten, veilige voeding (veiligheidstransformator).

Instrucciones de seguridad ES

Lea atentamente este manual, ya que contiene información importante sobre la instalación y el uso del aparato.

- Asegúrese de que la tensión de red es adecuada para este aparato y que no supera la tensión de alimentación indicada en la placa de características del aparato.
- Para evitar el riesgo de incendio o descarga eléctrica, no exponga el aparato a la lluvia ni a la humedad. Asegúrese de que no haya objetos inflamables cerca del aparato durante su funcionamiento.
- No coloque llamas desnudas sobre el aparato.
- El aparato está diseñado para su uso en climas templados. La temperatura ambiente no debe superar los 40°C. No utilice el aparato a temperaturas superiores.
- En caso de avería, apague inmediatamente el aparato. No intente nunca reparar el aparato usted mismo. Las reparaciones incorrectas pueden provocar daños o un funcionamiento defectuoso. Póngase en contacto con un servicio técnico autorizado.
- Vigile a los niños para que no jueguen con el aparato.

Instrucciones para las pilas incorporadas

- Las pilas no deben exponerse a un calor excesivo como el del sol, el fuego o fuentes similares. Peligro de explosión, incendio y fuego.
- No abra el producto
- Permanezca cerca durante la recarga. En caso de calor extremo, interrumpa inmediatamente el proceso y póngase en contacto con su distribuidor.

Equipos de Clase III

Alimentación de seguridad de muy baja tensión (SELV) o de protección, tierra no conectada, alimentación de seguridad (transformador de seguridad).

Istruzioni di sicurezza IT

Leggere attentamente il presente manuale, poiché contiene importanti informazioni sull'installazione e sull'uso dell'apparecchio.

- Assicurarsi che la tensione di rete sia adatta all'apparecchio e che non superi la tensione di alimentazione indicata sulla targhetta dell'apparecchio.
- Per evitare il rischio di incendi o scosse elettriche, non esporre l'apparecchio alla pioggia o all'umidità. Assicurarsi che durante il funzionamento non vi siano oggetti infiammabili nelle vicinanze dell'apparecchio.
- Non collocare fiamme libere sull'apparecchio.
- L'apparecchio è destinato all'uso in un clima temperato. La temperatura ambiente non deve superare i 40°C. Non utilizzare l'apparecchio a temperature superiori.
- In caso di malfunzionamento, spegnere immediatamente l'apparecchio. Non tentare mai di riparare l'apparecchio da soli. Riparazioni errate possono causare danni o malfunzionamenti. Rivolgersi a un servizio tecnico autorizzato.
- Sorvegliare i bambini affinché non giochino con l'apparecchio.

Istruzioni per le batterie integrate

- Le batterie non devono essere esposte a calore eccessivo, ad esempio ai raggi del sole, al fuoco o a fonti simili. Rischio di esplosione, incendio e fuoco!
- Non aprire il prodotto
- Rimanere vicino agli durante la ricarica. In caso di calore estremo, interrompere immediatamente il processo e contattare il rivenditore.

Apparecchiatura di Classe III

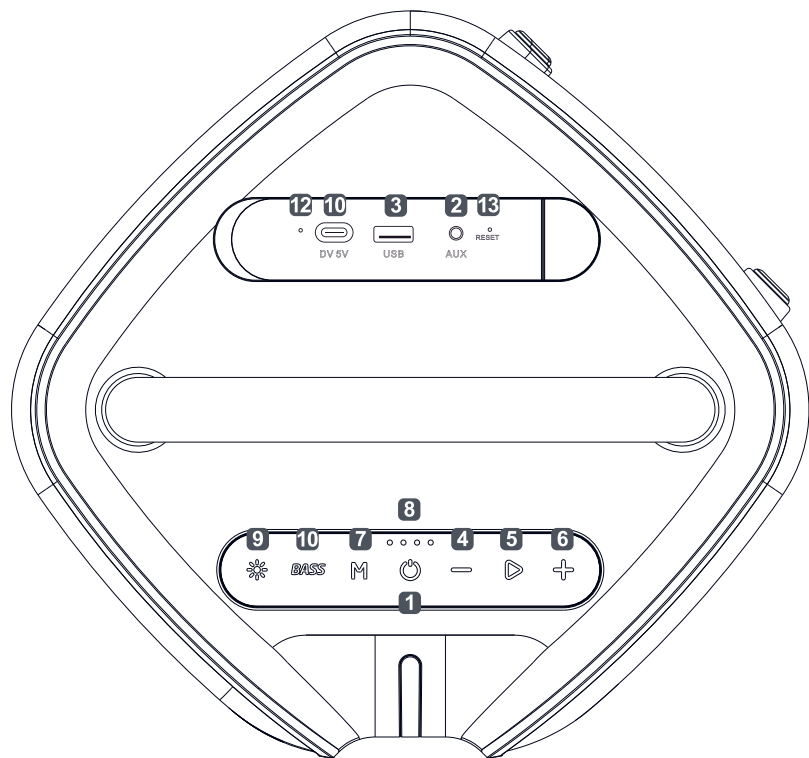
Alimentazione di sicurezza a bassissima tensione (SELV) o di protezione, terra non collegata, alimentazione sicura (trasformatore di sicurezza).

Caractéristiques | Features | Kenmerken FR EN NL/BE

Bluetooth	5.3
Puissance max RF Max RF power Maximaal RF-vermogen	<100mW (0dBm)
SNR Fréquence réponse Frequency Frequentie	65dB 65Hz - 19-KHz
Impédance Impedance Impedantie	Tweeter 6Ω - Speaker 4Ω
Puissance d'entrée Input power Ingangsvermogen	5V
Portée Bluetooth Bluetooth range Bluetooth-bereik	10 m
Puissance RMS Power Stroom	120 W
Étanchéité Waterproofing Waterdichtheid	IPX4
Autonomie totale Total autonomy Volledige autonomie	6 - 7 h
Autonomie autonomy autonomie	3 - 5 h
Capacité batterie Battery capacity Batterijcapaciteit	11.1V - 8000 mAh

Merkmaale | Caratteristiche | Características DE IT ES

Bluetooth	5.3
Max. Leistung RF Potenza massima RF Potencia RF máxima	<100mW (0dBm)
SNR Frequenz Frequenza Frecuencia	65dB 65Hz - 19-KHz
Impedanz Impedenza Impedancia	Tweeter 6Ω - Speaker 4Ω
Eingangsleistung Potenza in ingresso Potencia de entrada	5V
Reichweite Bluetooth Portata Bluetooth Alcance Bluetooth	10 m
Leistung Potenza Potencia	120 W
Wasserdichtheit Impermeabilità Estanqueidad	IPX4
Gesamte Akkulaufzeit Autonomia totale Autonomía total	6 - 7 h
Akkulaufzeit Autonomia Autonomía	3 - 5 h
Kapazität Akkus Capacità batteria Capacidad de la batería	11.1V - 8000 mAh



- 1. Marche / Arrêt | On / Off | Aan / Uit | Ein / Aus | Encendido / Apagado | Accensione / Spegnimento
- 2. AUX 3.5 mm
- 3. USB
- 4. Volume - | Volume - | Volume - | Lautstärke - | Volumen - | Volume -
- 5. Lecture / Pause | Play / Pause | Afspelen / Pauzeren | Wiedergabe / Pause | Reproducir / Pausa | Riproduci / Pausa
- 6. Volume + | Volume + | Volume + | Lautstärke + | Volumen + | Volume +
- 7. Mode | Mode | Modus | Modus | Modo | Modalità | TWS
- 8. Indicateur LED batterie | Battery LED indicator | Batterij-LED-indicator | Akku-LED-Anzeige | Indicador LED de batería | Indicatore LED della batteria
- 9. Animation lumineuse | Light animation | Lichtanimatie | Lichtanimation | Animación de luces | Animazione luminosa
- 10. Basse | Basse | Low | Laag | Niedrig | Bassa | Bajo
- 11. DC 5V USB-C | DC 5V USB-C | DC 5V USB-C | DC 5V USB-C | DC 5V USB-C | DC 5V USB-C
- 12. Indicateur de charge | Charging indicator | Oplaaindicator | Ladeanzeige | Indicador de carga | Indicatore di carica
- 13. Réinitialiser | Reset | Resetten | Zurücksetzen | Reiniciar | Reimpostare

Fonction Function Functie Funktion Función Funzione	Appui sur la touche Push on the button Druk op de knop Drücken Sie auf den Knopf Presiona el botón Premi il pulsante	Bouton Knop Knopf Botón Pulsante
ON / OFF	—	1
+ ON / OFF	-	9
USB / AUX / TF / BLUETOOTH TWS	-	7
▶▶	-	5
▶▶	—	6
◀◀	—	4
🔊	-	6
🔊	-	4

LEGENDE / LEGEND / LEGENDA / LEYENDA
— Appui long / Long press / lang indrukken / Langer Druck / Pressione prolungata / Pulsación larga
- Appui court / Short press / kort indrukken / kort indrukken / Pressione breve / Pulsación corta

FRANÇAIS

! INFORMATIONS SUR LE RECHARGEMENT ET LA BATTERIE

La puissance fournie par le chargeur doit être comprise entre 0,5 Watts au minimum par l'équipement radioélectrique et 10 Watts au maximum pour atteindre la vitesse de chargement maximale.

ATTENTION : si le produit doit être inutilisé pendant une longue période, laissez la batterie complètement chargée, dans le cas contraire cela peut endommager la batterie !
Recharger le produit au moins tous les 2 mois.
N'exposez pas votre appareil à des températures extrêmes (au-delà de 50 °C) (par exemple, lumière directe du soleil dans un véhicule clos, proximité d'une source de chaleur ou d'un radiateur, etc.). Des températures élevées peuvent endommager les performances de l'enceinte et réduire la durée de vie de la batterie.

INSTRUCTIONS DE CHARGEMENT

1. Recharger la batterie : Branchez le câble USB type C à la prise « **DC 5V** » (10) de l'appareil, puis connectez-le à une prise USB ou à une prise secteur à l'aide d'un adaptateur (non fourni). Une fois la batterie complètement chargée (le voyant LED de charge s'éteint), débranchez le câble.

2. Allumer le produit : Appuyez et maintenez le bouton « **ON/OFF** » (1) pendant 2 secondes pour allumer l'appareil.

Information utile : Si un signal sonore retentit pendant l'utilisation, cela indique que la batterie est faible. Rechargez alors le produit. Le niveau de la batterie est indiqué par **4 voyants LED (8)** :

- **100 % (batterie pleine)**
- **75 %**
- **50 %**
- **25 % (niveau faible, recharge nécessaire).**

APPAIRAGE ET CONNECTIVITÉ BT

- 1. **Allumer l'appareil** : Appuyez sur le bouton d'alimentation générale **(1)** et maintenez-le enfoncé pour allumer le produit.
- 2. **Activer le Bluetooth** : Activez la fonction audio sans fil (Bluetooth) sur votre appareil, comme votre smart-phone ou tablette.
- 3. **Connecter le produit** : Recherchez et sélectionnez « **DROP500** » dans la liste des appareils disponibles pour établir la connexion.

FONCTION TWS

- 1. **Passer les deux enceintes en mode Bluetooth**
Assurez-vous que les deux enceintes sont allumées et configurées en mode Bluetooth.
- 2. **Activer le Mode TWS (True Wireless Stereo)**
 - Sur l'une des enceintes, maintenez le bouton « **BASS** » **(10)** enfoncé pendant plus de 2 secondes.
 - L'enceinte entrera en mode TWS et cherchera l'autre enceinte.
 - Une fois la connexion établie avec succès, un message vocal se fera entendre.
 - Les voyants lumineux sur la touche BASS des deux enceintes s'allumeront.
- 3. **Désactiver le Mode TWS**
 - Pour déconnecter le mode TWS, maintenez à nouveau le bouton « **BASS** » **(10)** enfoncé pendant plus de 2 secondes.

CONNECTIVITÉ AUXILIAIRE 3.5MM

- 1. Branchez un câble AUX avec un connecteur jack 3,5 mm dans l'entrée « **AUX** » **(2)**.
- 2. Appuyez plusieurs fois sur le bouton « **M** » **(7)** jusqu'à passer en mode AUX.

CONNECTIVITÉ USB

- 1. **Connexion d'une clé USB** : Branchez une clé USB, et l'enceinte passera automatiquement à la source USB. La lecture audio démarrera automatiquement.
- 2. **Priorité de lecture** : Si plusieurs appareils sont connectés, le dernier appareil branché sera prioritaire pour la lecture.

LUMIÈRE RGB

- 1. **Allumer ou éteindre la lumière** : Maintenez le bouton « **☼** » enfoncé pendant plus de 2 secondes pour allumer ou éteindre la lumière.
- 2. **Changer l'effet lumineux** : Appuyez sur « **☼** » pour choisir l'effet lumineux de votre préférence.

DÉPANNAGE

Absence d'alimentation : vérifiez d'abord que l'enceinte est allumée « **ON** » . Sinon, éteindre l'enceinte, branchez le câble d'alimentation sur l'appareil et après la charge, indicateur led **(12)** éteint, débranchez le câble et réessayez.

Extinction automatique : La protection de la batterie est automatiquement activée lorsque la batterie est faible, l'appareil vous demandera de la recharger, veuillez l'utiliser après l'avoir rechargée.

- L'enceinte n'émet aucun son lorsque la lecture est activée**
 - A** Vérifiez que le câble audio AUX est bien connecté à l'appareil et à la source sonore.
 - B** Vérifiez si le volume n'est pas réglé au minimum.
 - C** Vérifiez que la source du signal choisie est la bonne.
 - D** Vérifiez qu'il n'y a pas dysfonctionnement au niveau de la source audio.

Impossible de lire la musique : le chemin de stockage du fichier musical ne peut pas être reconnu, enregistrez le fichier et le stocker dans le répertoire racine du dispositif amovible.

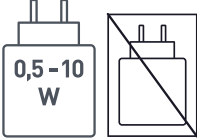
Si l'appareil est bloqué de façon anormale, insérez pendant 3 secondes un (ex : un trombone ou un objet similaire) dans la prise de réinitialisation **(13)**.



ENGLISH



INFORMATION ABOUT CHARGING AND THE BATTERY



The power supplied by the charger must be between 0.5 Watts minimum by the radio equipment and 10 Watts maximum to achieve maximum charging speed.

WARNING : if the product is to be left unused for a long period, leave the battery fully charged, otherwise it may damage the battery!
Recharge the product at least every 2 months.
Do not expose your device to extreme temperatures (above 50°C) (e.g. direct sunlight in a closed vehicle, near a heat source or radiator, etc.). High temperatures can damage speaker performance and shorten battery life.

INSTRUCTIONS DE CHARGEMENT

- 1. **Recharge the battery** : Connect the USB Type-C cable to the « **DC 5V** » **(10)** port on the device, then plug it into a USB outlet or wall socket using an adapter (not included). Once the battery is fully charged (the charging LED turns off), unplug the cable.
- 2. **Turn on the product** : Press and hold the « **ON/OFF** » **(1)** button for 2 seconds to power on the device.

Useful information : If a warning sound is heard during use, it means the battery is low. Recharge the speaker.
The battery level is indicated by 4 LED indicators (8) :

- 100% (full battery)
- 75%
- 50%
- 25% (low level, recharge required).

BLUETOOTH PAIRING AND CONNECTIVITY

- 1. **Turn on the device** : Press and hold the main power button **(1)** to power on the product.
- 2. **Enable Bluetooth** : Activate the wireless audio (Bluetooth) function on your device, such as your smartphone or tablet.
- 3. **Connect the product** : Search for and select « **DROP500** » from the list of available devices to establish the connection.

TWS FUNCTION

- 1. **Set both speakers to Bluetooth mode** : Make sure both speakers are turned on and set to Bluetooth mode.
- 2. **Enable TWS Mode** : On one speaker, press and hold the « BASS » (10) button for more than 2 seconds.
- 3. **Disable TWS Mode** : Press and hold the « BASS » (10) button again for more than 2 seconds.

3.5MM AUXILIARY CONNECTIVITY

- 1. **Connect an AUX cable** : Plug a 3.5mm AUX cable into the « **AUX** » **(2)** input.
- 2. **Press the “M” button** : Press the « **M** » **(7)** button multiple times until AUX mode is selected.

USB CONNECTIVITY

- 1. **Connect a USB drive**: Insert a USB drive, and the speaker will automatically switch to USB mode. Audio playback will start automatically.
- 2. **Playback priority**: If multiple devices are connected, the last connected device will take priority for playback.

RGB LIGHT

- 1. Turn the light on or off : Press and hold the « ❁ » button for more than 2 seconds to turn the light on or off.
- 2. Change the light effect : Press the « ❁ » button to select your preferred light effect.

TROUBLESHOOTING

No power : First, check that the speaker is turned on « ON ». If not, turn off the speaker, connect the power cable to the device, and charge LED indicator (12) turns off, disconnect the cable and try again.

Automatic shutdown : Battery protection is automatically activated when the battery is low. The device will prompt you to recharge it. Please use the device after recharging.

The speaker does not produce sound during playback

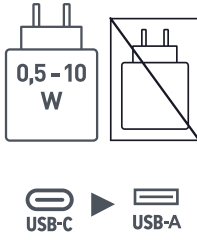
- A. Check that the AUX audio cable is properly connected to the device and the sound source.
- B. Check if the volume is not set to minimum.
- C. Verify that the selected signal source is correct.
- D. Ensure there is no malfunction in the audio source.

Unable to play music : The storage path of the music file cannot be recognized. Save the file and store it in the root directory of the removable device.

If the device is abnormally frozen, insert a tool (e.g., a paperclip) into the reset port (13) and hold for 3 seconds.

DUTCH / BELGIUM

! INFORMATIE OVER OPLADEN EN DE BATTERIJ



0,5 - 10 W

USB-C

USB-A

Het door de oplader geleverde vermogen moet minimaal 0,5 Watt zijn door de radioapparatuur en maximaal 10 Watt om de maximale oplaadsnelheid te bereiken.

LET OP: als het product lange tijd niet wordt gebruikt, laat de batterij dan volledig opgeladen, anders kan de batterij beschadigd raken!
Laad het product minstens om de 2 maanden op. Stel het apparaat niet bloot aan extreme temperaturen (boven 50°C) (bijv. direct zonlicht in een afgesloten voertuig, in de buurt van een warmtebron of radiator, enz.) Hoge temperaturen kunnen de prestaties van de luidspreker aantasten en de levensduur van de batterij verkorten.

OPLAADINSTRUCTIES

- 1. Batterij opladen : Sluit de USB Type-C-kabel aan op de « DC 5V » (10)-aansluiting van het apparaat en steek deze vervolgens in een USB-poort of stopcontact met behulp van een adapter (niet meegeleverd). Zodra de batterij volledig is opgeladen (het oplaad-LED-lampje gaat uit), koppelt u de kabel los.
- 2. Het apparaat inschakelen : Houd de knop « ON/OFF » (1) 2 seconden ingedrukt om het apparaat in te schakelen.

Handige informatie : Als er tijdens het gebruik een waarschuwingsgeluid klinkt, betekent dit dat de batterij bijna leeg is. Laad de luidspreker op. Het batterijniveau wordt aangegeven door 4 LED-indicatoren (8):

- 100% (volle batterij)
- 75%
- 50%
- 25% (laag niveau, opladen vereist).

BLUETOOTH-KOPPELING EN CONNECTIVITEIT

- 1. Het apparaat inschakelen : Houd de hoofdknop (1) ingedrukt om het apparaat in te schakelen.
- 2. Bluetooth inschakelen : Activeer de draadloze audiofunctie (Bluetooth) op uw apparaat, zoals een smartphone of tablet.
- 3. Het product verbinden : Zoek en selecteer « DROP500 » in de lijst met beschikbare apparaten om verbinding te maken.

TWS-FUNCTIE

- 1. Beide luidsprekers in Bluetooth-modus zetten : Zorg ervoor dat beide luidsprekers zijn ingeschakeld en in Bluetooth-modus staan.
- 2. TWS-modus inschakelen : Houd op één luidspreker de knop « BASS » (10) langer dan 2 seconden ingedrukt.
- 3. TWS-modus uitschakelen : Houd de knop « BASS » (10) opnieuw langer dan 2 seconden ingedrukt.

3,5-MM AUX-AANSLUITING

- 1. Een AUX-kabel aansluiten: Sluit een AUX-kabel van 3,5 mm aan op de « AUX » (2)-ingang.
- 2. Druk op de knop « M » : Druk meerdere keren op de knop « M » (7) totdat de AUX-modus is geselecteerd.

USB-CONNECTIVITEIT

- 1. Een USB-stick aansluiten : Steek een USB-stick in, en de luidspreker schakelt automatisch over naar de USB-bron. De audioweergave start automatisch.
- 2. Voorrang bij afspelen : Als meerdere apparaten zijn aangesloten, heeft het laatst aangesloten apparaat voorrang bij afspelen.

RGB LIGHT

- 1. Verlichting in- of uitschakelen : Houd de knop « ❁ » langer dan 2 seconden ingedrukt om de verlichting in of uit te schakelen.
- 2. Verlichteffect wijzigen : Druk op de knop « ❁ » om het gewenste lichteffect te selecteren.

PROBLEEMOPLOSSING

Geen stroom: Controleer eerst of de luidspreker is ingeschakeld (« ON »). Zo niet, schakel de luidspreker uit, sluit de voedingskabel aan op het apparaat en laad het 6 tot 10 uur op. Zodra het LED-lampje (12) uitgaat, koppelt u de kabel los en probeert u het opnieuw.

Automatische uitschakeling: De batterijbescherming wordt automatisch geactiveerd wanneer de batterij bijna leeg is. Het apparaat vraagt u om het op te laden. Gebruik het apparaat nadat het 6 tot 10 uur is opgeladen.

- De luidspreker geeft geen geluid af tijdens het afspelen
- A. Controleer of de AUX-audiokabel correct is aangesloten op het apparaat en de geluidsbron.
 - B. Controleer of het volume niet op minimaal is ingesteld.
 - C. Controleer of de gekozen signaalbron correct is.
 - D. Zorg ervoor dat er geen storing is in de geluidsbron.

Muziek kan niet worden afgespeeld: Het opslagpad van het muziekbestand kan niet worden herkend. Sla het bestand op en bewaar het in de hoofdmap van het verwijderbare apparaat.

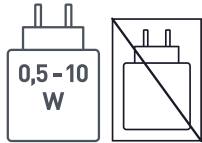
Als het apparaat abnormaal vastloopt: Steek een hulpmiddel (bijv. een paperclip) in de resetpoort (13) en houd dit 3 seconden ingedrukt.



GERMAN



! INFORMATIONEN ZUM AUFLADEN UND ZUR BATTERIE



Die vom Ladegerät gelieferte Leistung muss zwischen mindestens 0,5 Watt durch die Funkausrüstung und höchstens 10 Watt liegen, um die maximale Ladegeschwindigkeit zu erreichen.

ACHTUNG: Wenn das Produkt längere Zeit nicht benutzt werden soll, lassen Sie den Akku vollständig geladen, da dies sonst den Akku beschädigen kann! Laden Sie das Produkt mindestens alle 2 Monate auf. Setzen Sie Ihr Produkt keinen extremen Temperaturen (über 50 °C) aus (z. B. direkte Sonneneinstrahlung in einem geschlossenen Fahrzeug, in der Nähe einer Wärmequelle oder eines Heizkörpers usw.). Hohe Temperaturen können die Leistung des Lautsprechers beeinträchtigen und die Lebensdauer des Akkus verkürzen.



LADEANWEISUNGEN

- Akku laden :** Schließen Sie das USB-C-Kabel an die Buchse « **DC 5V** » **(10)** des Geräts an und verbinden Sie es mit einer USB-Buchse oder einer Steckdose über einen Adapter (nicht enthalten). Sobald der Akku vollständig geladen ist (die Lade-LED erlischt), trennen Sie das Kabel.
- Gerät einschalten :** Drücken und halten Sie die Taste « **ON/OFF** » **(1)** 2 Sekunden lang, um das Gerät einzuschalten.

Nützliche Information : Wenn während der Nutzung ein Warnton zu hören ist, bedeutet dies, dass der Akku fast leer ist. Laden Sie den Lautsprecher auf.

Der Akkustand wird durch 4 LED-Anzeigen (8) angezeigt:

- 100% (voller Akku)
- 75%
- 50%
- 25% (niedriger Stand)

BLUETOOTH-KOPPLUNG UND KONNEKTIVITÄT

- Gerät einschalten :** Halten Sie die Haupttaste **(1)** gedrückt, um das Gerät einzuschalten.
- Bluetooth aktivieren :** Aktivieren Sie die kabellose Audiofunktion (Bluetooth) auf Ihrem Gerät, z. B. auf Ihrem Smartphone oder Tablet.
- Gerät verbinden :** Suchen Sie nach und wählen Sie « **DROP500** » aus der Liste der verfügbaren Geräte, um die Verbindung herzustellen.

TWS-FUNKTION

- Beide Lautsprecher in den Bluetooth-Modus versetzen :** Stellen Sie sicher, dass beide Lautsprecher eingeschaltet und auf Bluetooth-Modus eingestellt sind.
- TWS-Modus aktivieren :** Halten Sie bei einem Lautsprecher die Taste « **BASS** » **(10)** länger als 2 Sekunden gedrückt.
- TWS-Modus deaktivieren :** Halten Sie die Taste « **BASS** » **(10)** erneut länger als 2 Sekunden gedrückt.

3,5-MM-AUX-ANSCHLUSS

- AUX-Kabel anschließen :** Schließen Sie ein 3,5-mm-AUX-Kabel an die « **AUX** » **(2)**-Buchse an.
- Drücken Sie die Taste « M » :** Drücken Sie die Taste « **M** » **(7)** mehrmals, bis der AUX-Modus ausgewählt ist.

USB-KONNEKTIVITÄT

- USB-Laufwerk anschließen :** Stecken Sie ein USB-Laufwerk ein, und der Lautsprecher wechselt automatisch zur USB-Quelle. Die Audiowiedergabe startet automatisch.
- Wiedergabepriorität :** Wenn mehrere Geräte angeschlossen sind, hat das zuletzt angeschlossene Gerät Priorität bei der Wiedergabe.

RGB-BELEUCHTUNG

- Licht ein- oder ausschalten :** Halten Sie die Taste « **❄** » länger als 2 Sekunden gedrückt, um das Licht ein- oder auszuschalten.
- Lichteffekt ändern :** Drücken Sie die Taste « **❄** », um den gewünschten Lichteffekt auszuwählen.

FEHLERBEHEBUNG

Keine Stromversorgung : Überprüfen Sie zunächst, ob der Lautsprecher eingeschaltet ist (« **ON** »). Wenn nicht, schalten Sie den Lautsprecher aus, schließen Sie das Ladekabel an das Gerät an, und laden Sie es vollständig auf. Sobald die Ladeanzeige **(12)** erlischt, trennen Sie das Kabel und versuchen Sie es erneut.

Automatische Abschaltung : Der Batterieschutz wird automatisch aktiviert, wenn der Akku fast leer ist. Das Gerät fordert Sie auf, es aufzuladen. Verwenden Sie das Gerät erst, nachdem es vollständig aufgeladen wurde.

Der Lautsprecher gibt keinen Ton ab, wenn die Wiedergabe aktiviert ist:

- Überprüfen Sie, ob das AUX-Audiokabel ordnungsgemäß mit dem Gerät und der Tonquelle verbunden ist.
- Überprüfen Sie, ob die Lautstärke nicht auf Minimum eingestellt ist.
- Überprüfen Sie, ob die gewählte Signalquelle korrekt ist.
- Stellen Sie sicher, dass die Audioquelle einwandfrei funktioniert.

Musik kann nicht abgespielt werden : Der Speicherpfad der Musikdatei kann nicht erkannt werden. Speichern Sie die Datei im Stammverzeichnis des Wechseldatenträgers.

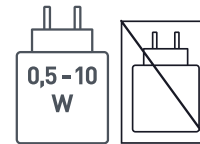
Wenn das Gerät abnormal blockiert ist : Stecken Sie ein Werkzeug (z. B. eine Büroklammer) für 3 Sekunden in die Reset-Buchse **(13)**.



SPANISH



! INFORMACIÓN SOBRE LA CARGA Y LA BATERÍA



La potencia suministrada por el cargador debe estar comprendida entre 0,5 vatios como mínimo por el equipo de radio y 10 vatios como máximo para conseguir la máxima velocidad de carga.

PRECAUCIÓN: si no va a utilizar el producto durante un periodo prolongado, deje la batería completamente cargada, de lo contrario podría dañarla. Recargue el producto al menos cada 2 meses. No exponga el dispositivo a temperaturas extremas (superiores a 50°C) (por ejemplo, luz solar directa en un vehículo cerrado, cerca de una fuente de calor o un radiador, etc.). Las altas temperaturas pueden dañar el rendimiento del altavoz y acortar la vida útil de la batería.



INSTRUCCIONES DE CARGA

- Cargar la batería :** Conecte el cable USB tipo C al puerto « **DC 5V** » **(10)** del dispositivo y luego conéctelo a una toma USB o a un enchufe mediante un adaptador (no incluido). Una vez que la batería esté completamente cargada (el indicador LED de carga se apaga), desconecte el cable.
- Encender el dispositivo :** Mantenga presionado el botón « **ON/OFF** » **(1)** durante 2 segundos para encender el dispositivo.

Información útil : Si escucha un sonido de alerta durante el uso, significa que la batería está baja. Recargue el altavoz.

El nivel de batería se indica mediante 4 indicadores LED (8):

- 100% (batería completa)
- 75%
- 50%
- 25% (nivel bajo, se requiere recarga).

EMPAREJAMIENTO Y CONECTIVIDAD BLUETOOTH

- 1. **Encender el dispositivo** : Mantenga presionado el botón de encendido principal (1) para encender el producto.
- 2. **Activar Bluetooth** : Active la función de audio inalámbrico (Bluetooth) en su dispositivo, como su smart-phone o tableta.
- 3. **Conectar el dispositivo** : Busque y seleccione « DROP500 » en la lista de dispositivos disponibles para establecer la conexión.

FUNCIÓN TWS

- 1. **Configurar ambos altavoces en modo Bluetooth** : Asegúrese de que ambos altavoces estén encendidos y configurados en modo Bluetooth.
- 2. **Activar el modo TWS** : En uno de los altavoces, mantenga presionado el botón « **BASS** » (10) durante más de 2 segundos.
- 3. **Desactivar el modo TWS** : Mantenga presionado nuevamente el botón « **BASS** » (10) durante más de 2 segundos.

CONECTIVIDAD AUXILIAR DE 3,5MM

- 1. **Conectar un cable AUX**: Conecte un cable AUX de 3,5 mm a la entrada « **AUX** » (2).
- 2. **Presione el botón « M »**: Presione varias veces el botón « **M** » (7) hasta que se seleccione el modo AUX.

CONECTIVIDAD USB

- 1. **Conectar una unidad USB** : Inserte una unidad USB, y el altavoz cambiará automáticamente a la fuente USB. La reproducción de audio comenzará automáticamente.
- 2. **Prioridad de reproducción** : Si hay varios dispositivos conectados, el último dispositivo conectado tendrá prioridad para la reproducción.

LUZ RGB

- 1. **Encender o apagar la luz** : Mantenga presionado el botón « ✿ » durante más de 2 segundos para encender o apagar la luz.
- 2. **Cambiar el efecto de luz** : Presione el botón « ✿ » para seleccionar el efecto de luz de su preferencia.

SOLUCIÓN DE PROBLEMAS

Falta de alimentación : Primero, verifique que el altavoz esté encendido (« **ON** »). Si no, apague el altavoz, conecte el cable de alimentación al dispositivo y cárguelo por completo. Una vez que el indicador LED de carga (12) se apague, desconecte el cable y vuelva a intentarlo.

Apagado automático : La protección de la batería se activa automáticamente cuando la batería está baja. El dispositivo le pedirá que lo recargue. Úselo solo después de haberlo cargado completamente.

El altavoz no emite sonido cuando se activa la reproducción :

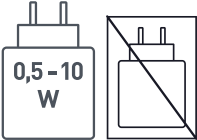
- A. Verifique que el cable de audio AUX esté correctamente conectado al dispositivo y a la fuente de sonido.
- B. Verifique que el volumen no esté ajustado al mínimo.
- C. Asegúrese de que la fuente de señal seleccionada sea la correcta.
- D. Verifique que no haya un mal funcionamiento en la fuente de audio.

No se puede reproducir música : La ruta de almacenamiento del archivo de música no se puede reconocer. Guarde el archivo en el directorio raíz del dispositivo extraíble.

Si el dispositivo está bloqueado de manera anormal : Inserte una herramienta (por ejemplo, un clip) en el puerto de reinicio (13) durante 3 segundos.

ITALIAN

! INFORMAZIONI SULLA RICARICA E SULLA BATTERIA



La potenza fornita dal caricabatterie deve essere compresa tra un minimo di 0,5 Watt dall'apparecchiatura radio e un massimo di 10 Watt per ottenere la massima velocità di carica.

ATTENZIONE: se il prodotto non viene utilizzato per un lungo periodo, lasciare la batteria completamente carica, altrimenti si potrebbe danneggiare la batteria! Ricaricare il prodotto almeno ogni 2 mesi. Non esporre il dispositivo a temperature estreme (superiori a 50°C) (ad es. luce solare diretta in un veicolo chiuso, vicino a una fonte di calore o a un radiatore, ecc.) Le temperature elevate possono danneggiare le prestazioni del diffusore e ridurre la durata della batteria.



ISTRUZIONI DI RICARICA

- 1. **Caricare la batteria** : Collegare il cavo USB Type-C alla porta « **DC 5V** » (10) del dispositivo, quindi collegarlo a una presa USB o presa a muro utilizzando un adattatore (non incluso). Una volta che la batteria è completamente carica (l'indicatore LED di carica si spegne), scollegare il cavo.
- 2. **Accendere il dispositivo** : Tenere premuto il pulsante « **ON/OFF** » (1) per 2 secondi per accendere il dispositivo.

Informazione utile : Se si sente un segnale acustico durante l'uso, significa che la batteria è scarica. Ricaricare l'altoparlante.

Il livello della batteria è indicato da 4 indicatori LED (8):

- 100% (batteria piena)
- 75%
- 50%
- 25% (livello basso, necessaria ricarica).

ASSOCIAZIONE E CONNETTIVITÀ BLUETOOTH

- 1. **Accendere il dispositivo** : Premere e tenere premuto il pulsante principale (1) per accendere il prodotto.
- 2. **Attivare il Bluetooth** : Attivare la funzione audio wireless (Bluetooth) sul dispositivo, come smartphone o tablet.
- 3. **Connettere il dispositivo** : Cercare e selezionare « **DROP500** » nell'elenco dei dispositivi disponibili per stabilire la connessione.

FUNZIONE TWS

- 1. **Impostare entrambi gli altoparlanti in modalità Bluetooth** : Assicurarsi che entrambi gli altoparlanti siano accesi e impostati in modalità Bluetooth.
- 2. **Attivare la modalità TWS** : Su uno degli altoparlanti, premere e tenere premuto il pulsante « **BASS** » (10) per più di 2 secondi.
- 3. **Disattivare la modalità TWS** : Premere nuovamente e tenere premuto il pulsante « **BASS** » (10) per più di 2 secondi.

CONNETTIVITÀ AUX DA 3,5MM

- 1. **Collegare un cavo AUX** : Inserire un cavo AUX da 3,5 mm nella porta « **AUX** » (2).
- 2. **Premere il pulsante « M »** : Premere più volte il pulsante « **M** » (7) fino a selezionare la modalità AUX.

CONNETTIVITÀ USB

- 1. **Collegare una chiavetta USB** : Inserire una chiavetta USB e l'altoparlante passerà automaticamente alla modalità USB. La riproduzione audio inizierà automaticamente.
- 2. **Priorità di riproduzione** : Se sono collegati più dispositivi, il dispositivo collegato per ultimo avrà la priorità nella riproduzione.

LUCE RGB

- 1. **Accendere o spegnere la luce** : Premere e tenere premuto il pulsante « ✱ » per più di 2 secondi per accendere o spegnere la luce.
- 2. **Cambiare l'effetto luce** : Premere il pulsante « ✱ » per selezionare l'effetto luce preferito.

RISOLUZIONE DEI PROBLEMI

Assenza di alimentazione : Controllare innanzitutto che l'altoparlante sia acceso (« ON »). In caso contrario, spegnere l'altoparlante, collegare il cavo di alimentazione al dispositivo e caricarlo completamente. Una volta che l'indicatore LED di carica (12) si spegne, scollegare il cavo e riprovare.

Spegnimento automatico : La protezione della batteria si attiva automaticamente quando la batteria è quasi scarica. Il dispositivo richiederà di essere ricaricato. Usare il dispositivo solo dopo averlo completamente ricaricato.

L'altoparlante non emette suoni durante la riproduzione :

- A. Verificare che il cavo audio AUX sia correttamente collegato al dispositivo e alla sorgente audio.
- B. Verificare che il volume non sia impostato al minimo.
- C. Controllare che la sorgente del segnale selezionata sia corretta.
- D. Assicurarsi che non vi siano malfunzionamenti nella sorgente audio.

Impossibile riprodurre musica : Il percorso di memorizzazione del file musicale non può essere riconosciuto. Salvare il file nella directory principale del dispositivo rimovibile.

Se il dispositivo è bloccato in modo anormale: Inserire uno strumento (ad esempio, una graffetta) nella porta di reset (13) e tenerlo premuto per 3 secondi.

CHURCHILL
Déclaration UE de Conformité

Nous, SAS CHURCHILL, 20 rue St Gilles - 75003 Paris - France

Certifions et déclarons sous notre seule responsabilité que le produit suivant :
Certify and declare under our sole responsibility only the following products:

Marque / Brand : **LEDWOOD**
Type ou modèle / Type or model : **DROP 500**
Type modèle usine / Factory model number : **B515**
Désignation commerciale / Designation : **Système de sonorisation amplifié**

Est conforme à la directive :
Is complies with the directive :



Une déclaration complète de conformité est disponible par téléchargement ou par mail à :
A full compliance statement is available by download or email at:

direction@churchill.world

www.ledwood-audio.com

SAS CHURCHILL
20 RUE SAINT GILLES
75003 PARIS - FRANCE
FR0581221894 / RCS Paris 811 221 894
Email : direction@churchill.world

Fait à Paris (France), le 06/12/2024



WIRELESS
CONNECTION



ENCEINTE
AUTONOME
AUTONOMOUS SPEAKER



DROP 500



LEDWOOD
CONNECTED SOUND

LEDWOOD

CONNECTED SOUND

Notes | Nota's | Notizen | Notas | Nota

LEDWOOD

CONNECTED SOUND

www.ledwood-audio.com



FR

Cet appareil,
ses accessoires,
cordons et batteries
se recyclent

À DÉPOSER
EN MAGASIN



OU

À DÉPOSER
EN DÉCHÈTRE



Points de collecte sur www.quefairemesdechets.fr
Privilégiez la réparation ou le don de votre appareil !



FR



V1.12.24

Visuels non contractuels - Spécifications sujettes à modification sans préavis - Sous réserve d'erreurs typographiques.
Non-contractual visuals - Specifications subject to change without notice - Subject to typographical errors.



Download the instructions in .pdf format
contact us via the mail below :
contact@sav08.fr